

THE PALIVERSE PROJECT

Το σύμπαν της σοφίας του Βούδα

Ο Τριμερής Κανόνας (Tīrīṭaka)

3. Ο Κανόνας της ανώτερης διδασκαλίας
(3. Abhidhamma Piṭaka)

12. Συνθηκοκρατημένες σχέσεις-4 (12. Paṭṭhānapāḷi-4)

75-1. Δυάδα των νοητικών μολύνσεων-τριάδα του καλού
(75-1. Kilesaduka-kusalattikaṃ)



PaliVerse

12. Συνθηκοκρατημένες σχέσεις-4

75-1.

Δυάδα των νοητικών μολύνσεων-τριάδα του καλού

1-7. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

Συνθήκη της ρίζας

1. Εξαρτώμενη από καλή νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης εγείρεται καλή νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγενημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

2. Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και φαύλη νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία (συνοπτικά).

3. Δια της ρίζας εννέα, δια του αντικειμένου εννέα (παντού εννέα), δια της μη-εξαφάνισης εννέα (συνοπτικά).

4. Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της μη-ρίζας - εξαρτώμενη από τη σκεπτικιστική αμφιβολία η αυταπάτη συνοδευόμενη από σκεπτικιστική αμφιβολία, εξαρτώμενη από την ανησυχία η αυταπάτη συνοδευόμενη από ανησυχία (1).

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της μη-ρίζας - εξαρτώμενα από τα συναθροίσματα συνοδευόμενα από σκεπτικιστική αμφιβολία και συνοδευόμενα από ανησυχία η αυταπάτη συνοδευόμενη από σκεπτικιστική αμφιβολία και συνοδευόμενη από ανησυχία. (1)

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και φαύλη νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της μη-ρίζας - εξαρτώμενα από τα συναθροίσματα

συνοδευόμενα από σκεπτικιστική αμφιβολία και τη σκεπτικιστική αμφιβολία η αυταπάτη συνοδευόμενη από σκεπτικιστική αμφιβολία, εξαρτώμενα από τα συναθροίσματα συνοδευόμενα από ανησυχία και την ανησυχία η αυταπάτη συνοδευόμενη από ανησυχία. (1) (Συνοπτικά.)

5. Από μη-ρίζα τρία, δια της μη-επικράτησης εννέα, δια του μη-προγενέστερου εννέα, δια του μη-μεταγενέστερου εννέα, δια της μη-επανάληψης εννέα, δια της μη-πράξης τρία, δια του μη επακόλουθου εννέα, δια του μη ασυσχέτιστου εννέα (συνοπτικά, η ενότητα για το συγγεννημένο και τα λοιπά πρέπει να αναπτυχθεί).

6. Η φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης είναι συνθήκη μέσω της συνθήκης της ρίζας για τη φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης (συνοπτικά).

7. Δια της ρίζας τρία, δια του αντικειμένου εννέα, δια της επικράτησης εννέα (στη μέση τρία συγγεννημένη επικράτηση), δια της εγγύτητας εννέα, δια της άμεσης εγγύτητας εννέα... κ.λπ... δια της καθοριστικής υποστήριξης εννέα, δια της επανάληψης εννέα, δια της πράξης τρία, δια της τροφής τρία, δια της ικανότητας τρία, δια της διαλογιστικής έκστασης τρία, δια της οδού εννέα, δια του σχετιζόμενου εννέα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης εννέα (συνοπτικά).

Εξαρτώμενη από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση μη-νοητικής μόλυνσης μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

8. Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

76-1. Δυάδα του υποκειμένου στη μόλυνση-τριάδα του καλού

1-7. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

Συνθήκη της ρίζας

9. Εξαρτώμενη από καλή νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση εγείρεται καλή νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας. (1)

Εξαρτώμενη από καλή νοητική κατάσταση μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση εγείρεται καλή νοητική κατάσταση μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας. (1) (Συνοπτικά.)

10. Δια της ρίζας δύο, δια του αντικειμένου δύο... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης δύο (συνοπτικά. Παρόμοια με την εγκόσμια δυάδα καλού. Και η ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και η ενότητα για ερωτήσεις πρέπει να αναπτυχθεί.)

11. Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ...δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

12. Εξαρτώμενη από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας. (1)

Εξαρτώμενη από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία. τρία.

Εξαρτώμενες από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση και απροσδιόριστη νοητική κατάσταση μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

13. Δια της ρίζας πέντε, δια του αντικειμένου δύο... κ.λπ...δια της μη-εξαφάνισης πέντε (συνοπτικά. Παρόμοια με το αδήλωτο της εγκόσμιας δυάδας. Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού πρέπει να αναπτυχθεί.)

77-1. Δυάδα του μολυσμένου-τριάδα του καλού

1. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

14. Εξαρτώμενη από αμόλυντη καλή νοητική κατάσταση εγείρεται αμόλυντη καλή νοητική κατάσταση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ...δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

15. Εξαρτώμενη από μολυσμένη φαύλη νοητική κατάσταση εγείρεται μολυσμένη φαύλη νοητική κατάσταση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ...δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

16. Εξαρτώμενη από αμόλυντη απροσδιόριστη νοητική κατάσταση εγείρεται αμόλυντη απροσδιόριστη νοητική κατάσταση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ...δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

78-1. Δυάδα του σχετιζόμενου με νοητικές μολύνσεις-τριάδα του καλού

1-7. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

17. Εξαρτώμενη από καλή νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις εγείρεται καλή νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

18. Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

19. Εξαρτώμενη από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

79-1. Δυάδα της μόλυνσης-υποκείμενου στη μόλυνση-τριάδα του καλού

1-7. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

20. Εξαρτώμενη από καλή νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται καλή νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση αλλά μη νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

21. Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και υποκείμενη στη μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση αλλά μη νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και υποκείμενη στη μόλυνση και φαύλη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία (συνοπτικά).

22. Δια της ρίζας εννέα, δια του αντικειμένου εννέα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης εννέα (συνοπτικά, όμοιο με το φαύλο της δυάδας των νοητικών μολύνσεων. Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού πρέπει να αναπτυχθεί.)

23. Εξαρτώμενη από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση υποκείμενη στη μόλυνση αλλά μη νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

Δια της ρίζας ένα, δια του αντικειμένου ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης ένα (συνοπτικά).

(Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού ένα.)

80-1. Δυάδα της νοητικής μόλυνσης-μολυσμένου-τριάδα του καλού

1-7. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

24. Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και μολυσμένη εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και μολυσμένη μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση μολυσμένη αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση μολυσμένη αλλά μη νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και μολυσμένη και φαύλη νοητική κατάσταση μολυσμένη αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και μολυσμένη μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία (συνοπτικά).

25. Δια της ρίζας εννέα, δια του αντικειμένου εννέα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης εννέα (συνοπτικά. Όμοιο με το φαύλο της δυάδας των νοητικών μολύνσεων. Και η ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και η ενότητα για ερωτήσεις παντού πρέπει να αναπτυχθεί).

81-1. Δυάδα της νοητικής μόλυνσης-σχετιζόμενου με νοητικές μολύνσεις-τριάδα του καλού

1-7. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

26. Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις αλλά μη νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενη από φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις και φαύλη νοητική κατάσταση σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις αλλά μη νοητική μόλυνση εγείρεται φαύλη νοητική κατάσταση νοητικής μόλυνσης και σχετιζόμενη με νοητικές μολύνσεις μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία (συνοπτικά).

27. Δια της ρίζας εννέα, δια του αντικειμένου εννέα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης εννέα (συνοπτικά. Όμοιο με το φαύλο της δυάδας των νοητικών μολύνσεων. Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού πρέπει να αναπτυχθεί.)

82-1. Δυάδα του ασυσχέτιστου με νοητικές μολύνσεις-υποκείμενου στη μόλυνση-τριάδα του καλού

1-7. Ενότητα για το εξαρτώμενο κ.λπ.

Τετράδα συνθηκών

28. Εξαρτώμενη από καλή νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις υποκείμενη στη μόλυνση εγείρεται καλή νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας. (1)

Εξαρτώμενη από καλή νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση εγείρεται καλή νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας (συνοπτικά).

29. Δια της ρίζας δύο, δια του αντικειμένου δύο... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης δύο (συνοπτικά. Παρόμοια με την εγκόσμια δυάδα καλού. Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις πρέπει να αναπτυχθεί).

30. Εξαρτώμενη από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις υποκείμενη στη μόλυνση εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας. (1)

Εξαρτώμενη από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας... τρία.

Εξαρτώμενες από απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις υποκείμενη στη μόλυνση και απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις μη υποκείμενη σε νοητική μόλυνση εγείρεται απροσδιόριστη νοητική κατάσταση ασυσχέτιστη με νοητικές μολύνσεις υποκείμενη στη μόλυνση μέσω της συνθήκης της ρίζας. (1) (Συνοπτικά.)

31. Δια της ρίζας πέντε, δια του αντικειμένου δύο... κ.λπ... δια της επανάληψης ένα... κ.λπ... δια της μη-εξαφάνισης πέντε (συνοπτικά. Παρόμοια με το αδήλωτο της εγκόσμιας δυάδας. Και στην ενότητα για το συγγεννημένο... κ.λπ... και στην ενότητα για ερωτήσεις παντού πρέπει να αναπτυχθεί.)

Η συστοιχία της νοητικής μόλυνσης με την τριάδα της καλής συνείδησης ολοκληρώθηκε.



ΠΑΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΑΥΤΗ ΤΗ ΜΕΤΑΦΡΑΣΗ

Η παρούσα μετάφραση αποτελεί μέρος του PaliVerse Project, της πρώτης πλήρους και ενιαίας αγγλικής μετάφρασης του Κανόνα Πάλι, μαζί με τα Σχόλια (Aṭṭhakathā) και τα Υποσχόλια (Ṭīkā) και συνοδεύεται από διαδραστικά εργαλεία μελέτης. Το PaliVerse είναι ένα έργο σε εξέλιξη. Οι μεταφράσεις που δημιουργούνται με τεχνητή νοημοσύνη βελτιώνονται συνεχώς μέσω αναθεωρήσεων και σχολίων από ειδικούς. Το παρόν κείμενο αποτελεί την πιο πρόσφατη μετάφραση κατά την ημερομηνία λήψης.

Ημερομηνία δημιουργίας PDF: 14 Σεπτεμβρίου 2026

ΠΩΣ ΝΑ ΠΑΡΑΘΕΣΕΤΕ ΤΗΝ ΠΗΓΗ

PaliVerse (2026). Ο Τριμερής Κανόνας. 3. Ο Κανόνας της ανώτερης διδασκαλίας. 12. Συνθηκοκρατημένες σχέσεις-4. 75-1. Δυάδα των νοητικών μολύνσεων-τριάδα του καλού έχει ανακτηθεί από το paliverse.org

© 2026 The PaliVerse Project · Με επιφύλαξη παντός δικαιώματος
Κέντρο Μελέτης και Πρακτικής Βουδισμού Τεραβάδα
Αστική Μη Κερδοσκοπική Εταιρεία εγγεγραμμένη στην Ελλάδα
Το παρόν PDF μπορεί να διανέμεται ελεύθερα για σκοπούς μελέτης και πρακτικής.

PaliVerse.org